

Good Friday Retreat Prayer Day



Bradford Chinese
Christian Church
百福華人基督教會

耶穌受難祈禱退修日

「主耶穌受難獻上生命，而祈禱能改造生命。」

Lord Jesus sacrificed his life, and "PRAYER THAT CHANGE LIFE"...

06/04/2012 <Fri 五>

上午 10:30 am

講員 Speakers :

Rev Kim Chan

英語／國語分享

Sharing in English/Mandarin

BCCC Church House

8 Ashgrove, Great Horton Road

Bradford, BD7 1BN

午餐 Lunch :

三文治 Sandwich £1

或自備 or bring your own

報名或查詢詳情，請聯絡 Karen 或 Pastor Irene Chan。

求主教導我們禱告

"Lord, teach us to pray..."

(路加 Luke 11:1)

Sunday Service 主日崇拜
Sunbridge Road Mission
Gaynor Street, Bradford, BD1 2LF

Church House 教會屋
8 Ashgrove, Great Horton Road
Bradford, BD7 1BN



Bradford Chinese
Christian Church
百福華人基督教會

Church Pastor **Rev Irene Chan**
教會牧師 陳月明牧師
Tel 電話 **07930 241 998**

Pastoral Worker **Mr Andrew Moss**
教牧同工
Tel 電話 **07824 510 318**

Programme Today 程序表

Programme Today 程序表

下午pm

01:30	Sunday Service	主日崇拜	01/04/2012
	Chairman	主席	Roger Williams
	Worship	敬拜	Kevin Zhang
	C/W Interpreter	翻譯	Fung
	Pianist	司琴	Bee *1
	Guitarist	結他	Derek/Joshua
	Speaker/Interpreter	講道／翻譯	
	Projectionist	投影	Ken
	Communion	聖餐	
	Steward	司事	Grace Law / Jody

02:10	Sunday School	主日學	
	Creche	育嬰班	Margot/Li Zhu
	Infant	幼兒班	Alice/Ivy
	Intermediate	中班	Janet
	Bible Class	聖經班	

03:00	Tea Fellowship	茶點	
	Chair	主持	Kenneth/Karen
	Preparation	茶點預備	Gordon & Yuen Tai's group

03:45	Bible Study (Mandarin)	國語聖經班	Please contact Christina Xu
04:00	Prayer Meeting	祈禱會	Please contact Stella Liang

感恩與禱告 Thanksgiving and Prayers

- 1 請為祈求 Kevin Cheung 的父亲祷告，他做完了第二次手术。求神让他尽快恢复意识和以后不会有不良影响。也请为 Kevin 和 Grace 的家庭祷告。Pray for Kevin Cheung's father who has undergone the second operation. Pray that he will be conscious soon and recover fully without ill effects. Pray for Kevin & Grace & the family.
- 2 请继续为薛斌，丽珠和 Abigail 祈祷，因为他们快将在收到判决。请继续为他们祈祷，愿神的旨意彰显。Continue to pray for Xue Bin & Li Zhu & Abigail as they wait for the verdict of their hearing which will be announced ver soon. May God's will prevail.
- 3 请继续为 Elizabeth 祈祷在她手术后尽快恢复。Continue to pray for Elizabeth to get better after her operation.
- 4 请继续为我们教会的财政祷告，求主在我们的侍奉和牧职中来彰显他的计划和旨意。Continue to pray for the provision of finance for the work of our church. May God show us His plan and direct us to fulfil His missions.
- 5 请为英国政府和政治家祷告，让他们有智慧地带领这个国家，和坚持公议和公平的律法。Pray for wisdom upon the government and the politicians in UK to govern this country well and uphold justice & fairness.
- 6 請為英國的基督徒禱告能夠信仰堅定成為主的見證，儘管在這個國家基督徒正逐漸地被邊緣化。Pray for the Christians in UK to stand firm and be witnesses for the Lord despite being increasingly marginalised in this country.

報告 Announcements

- 1 上周主日崇拜出席人数 Last Sunday Service Attendance: 65;
上周奉献总额 Last Week's Total Offering: £190
- 2 教會於四月六日受難日於教會屋舉行祈禱退修日，內容包括詩歌讚美和學習如何祈禱、改變生命。講員為 Pastor Kim Chan，請踴躍參加。詳情請向陳月明牧師查詢。Good Friday BCCC Day Retreat on Prayer that change life will be held at Church House on the 6th April. A day of worship and teaching on prayer. Speaker: Pastor Kim Chan. Details available from Pastor Irene.
- 3 感谢所有帮忙装修教会屋的弟兄，特别谢谢 Barry 他统筹这个项目。Many thanks to those who have helped with painting in the Church House, particularly Barry who co-ordinated the project.
- 4 第二部分的亲子班将会在 4 月 15 号 3.30pm 到 5pm 举行，欢迎过来参加。Parenting Class part 2 will be held from 3:30 pm to 5pm on Sunday 15 April 2012. Please come to attend this class.

主日事奉輪值表 Sunday Service Duty Rota

Sunday Service	主日崇拜	08/04/2012	15/04/2012
Chairman	主席	Cantonese Group (Bee)	English Friday Group
Worship	敬拜	Cantonese Group (Bee)	English Friday Group
C/W Interpreter	翻譯	Cantonese Group (Bee)	English Friday Group
Pianist	司琴	Grace / Risa *2	Grace
Guitarist	結他		
Speaker/Interpreter	講道／翻譯		
Projectionist	投影	Cantonese Group (Bee)	English Friday Group
Communion	聖餐	-	Mr Li, Kevin Cheung
Steward	司事	Cantonese Group (Bee)	English Friday Group

Sunday School	主日學		
Creche	育嬰班	Alice/Ah Zhi/Grace Zhang	Ah Zhi/Risa
Infant	幼兒班	Grace/Risa	Karen/Xiao Mei
Intermediate	中班	Fun	Communion
Bible Class	聖經班	Andrew	

Tea Fellowship	茶點		
Chair	主持	Johnny/Victor	Kevin C/Fung
Preparation	茶點預備	Pauline's Group	Victor & Christina's group

聚會時間表 Weekly Meetings

星期 Date	時間 Time	聚會 Event	地點 Venue	聯絡人 Contact
一 Mon	11:00	國語查經班 Mandarin Bible Study	22 Rooley Lane, BD5 8LX	Sis. Pauline
二 Tue	10:30	祈禱會 (隔周) Prayer Meeting (Bi-weekly)	教會屋 Church House	羅李元帶姊妹 Yuen Tai Law
四 Tue	10:30	粵語查經班 Cantonese Bible Study	教會屋 Church House	羅李元帶姊妹 Yuen Tai Law
四 Thu	19:00	粵語查經班 Cantonese Bible Study	教會屋 Church House	蔡汉民弟兄 Ken Choi
五 Fri	19:30	英語查經班 English Bible Study	教會屋 Church House	Bro. Andrew Moss
日 Sun	13:30	主日崇拜 Sunday Service	Sunbridge Road Mission	房新民弟兄 Kenneth Fong
日 Sun	14:10	主日學 Sunday School	Sunbridge Road Mission	Sis. Margot Williams
日 Sun	15:45	國語查經班 Mandarin Bible Study	Sunbridge Road Mission	Sis Christina Xu
日 Sun	16:00	祈禱會 Prayer Meeting	Sunbridge Road Mission	Sis. Stella Liang
日 Sun	17:30	開放教會屋 Open House	教會屋 Church House	Sis. Vivien Moss